
eziapp - Guide de connexion rapide

Quick Connect Guide / Kurzanleitung zum Anschluss / Guía de conexión rápida /
Guida al collegamento rapido / Snelle verbindingsgids / Skrócona instrukcja podłączenia



TÉLÉCHARGER L'APPLICATION EZICLEAN® SUR APPSTORE OU GOOGLE PLAY

Download the EZIclean® application on Appstore or Google play

Laden Sie die EZIclean®-App herunter

Descargue la aplicación EZIclean® en Appstore o Google play

Scarica l'applicazione EZIclean® su Appstore o Google play

Download de EZIclean® applicatie op Appstore of Google play

Pobierz aplikację EZIclean® z Appstore lub Google play



SCANNER LE QR CODE POUR DÉCOUVRIR COMMENT UTILISER L'APPLICATION

Scan the QR code to discover how to use the application

Scannen Sie den QR-Code, um zu erfahren, wie Sie die Anwendung nutzen können

Escanee el código QR para saber cómo utilizar la aplicación

Scannerizza il codice QR per scoprire come usare l'applicazione

Scan de QR-code om te weten te komen hoe u de applicatie kunt gebruiken

Zeskanuj kod QR, aby dowiedzieć się, jak korzystać z aplikacji

1

Ouvrir l'application

Open the application
Öffnen Sie die Anwendung
Abrir la aplicación
Aprire l'applicazione
Open de toepassing
Otwórz aplikację

2

Cliquer sur le bouton «+» en haut à droit

Click on the «+» button at the top right
Klicken Sie auf die Schaltfläche «+» oben rechts
Haga clic en el botón «+» de la parte superior derecha
Clicca sul pulsante «+» in alto a destra
Klik op de «+» knop rechtsboven
Kliknij na przycisk «+» w prawym górnym rogu

3

Choisir le type de produit

Choose the type of product
Wählen Sie die Art des Produkts
Elija el tipo de producto
Scegliere il tipo di prodotto
Kies het type product
Wybierz rodzaj produktu

4

Sélectionner votre réseau WIFI

Select your WIFI network
Wählen Sie ihr WIFI-Netzwerk
Seleccione su red WIFI
Seleziona la tua rete WIFI
Selecteer uw WIFI netwerk
Wybierz swoją sieć WIFI

5

Entrer le mot de passe

Enter the password
Geben Sie das Passwort ein
Introduzca la contraseña
Inserisci la password
Voer het wachtwoord in
Wprowadź hasło

6

Sélectionner le «Mode APP» en haut à droite

Select «APP Mode» at the top right
Wählen Sie «APP-Modus» in der oberen rechten Ecke
Seleccione «Modo APP» en la esquina superior derecha
Selezionare «APP Mode» in alto a destra
Selecteer «APP Mode» in de rechterbovenhoek
Wybierz «APP Mode» w prawym górnym rogu

7

Suivre les instructions

Follow the instructions
Folgen Sie den Anweisungen
Siga las instrucciones
Seguire le istruzioni
Volg de instructies
Postępuj według instrukcji

8

Patienter jusqu'à la connexion de l'appareil

Wait until the device is connected
Warten Sie, bis das Gerät angeschlossen ist
Espere hasta que el dispositivo esté conectado
Attendere che il dispositivo sia collegato
Wacht tot het apparaat is aangesloten
Poczekaj, aż urządzenie zostanie podłączone

Il se peut que vous rencontriez des soucis de connexion. Veuillez suivre les instructions suivantes :

[a] Le routeur doit être configuré en 2,4GHz et non en 5GHz. (Si besoin, contactez votre opérateur).

[b] Éteignez le pare-feu du routeur;

[c] Vérifiez que le mot de passe saisi est correct;

[d] Si vous avez des téléphones mobiles supplémentaires, vous pouvez utiliser son partage de connexion pour vous connecter et vérifier qu'il ne s'agit pas d'un problème de routeur.

You may experience connection problems. Please follow the instructions below:

[a] The router must be set to 2.4GHz and not 5GHz. (If necessary, contact your operator).

[b] Turn off the router's firewall;

[c] Check that the password you entered is correct;

[d] If you have additional cell phones, you can use its connection sharing to connect and verify that it is not a router problem.

Es können Verbindungsprobleme auftreten. Bitte folgen Sie den unten stehenden Anweisungen:

[a] Der Router muss auf 2,4GHz und nicht auf 5GHz eingestellt sein. (Wenden Sie sich ggf. an Ihren Betreiber).

[b] Schalten Sie die Firewall des Routers aus;

[c] Prüfen Sie, ob das eingegebene Passwort korrekt ist;

[d] Wenn Sie weitere Mobiltelefone haben, können Sie deren Verbindungsfreigabe verwenden, um eine Verbindung herzustellen und zu überprüfen, dass es sich nicht um ein Routerproblem handelt.

Es posible que tenga problemas de conexión. Siga las siguientes instrucciones:

[a] El router debe estar configurado en 2,4GHz y no en 5GHz. (Si es necesario, póngase en contacto con su operador).

[b] Desactivar el firewall del router;

[c] Compruebe que la contraseña introducida es correcta;

[d] Si tienes otros teléfonos móviles, puedes utilizar su conexión compartida para conectarte y comprobar que no es un problema del router.

Potresti avere problemi di connessione. Si prega di seguire le istruzioni qui sotto:

[a] Il router deve essere impostato su 2.4GHz e non su 5GHz. (Se necessario, contattate il vostro operatore).

[Spegner il firewall del router;

[c] Controllare che la password inserita sia corretta;

[d] Se hai altri telefoni cellulari, puoi usare la sua condivisione della connessione per connetterti e controllare che non sia un problema di router.

U kunt verbindingsproblemen ondervinden. Volg de onderstaande instructies:

[a] De router moet ingesteld zijn op 2.4GHz en niet 5GHz. (Neem indien nodig contact op met uw operator).

[Zet de firewall van de router uit;

[c] Controleer of het ingevoerde wachtwoord correct is;

[d] Als je extra mobiele telefoons hebt, kun je de verbinding delen en controleren of het geen router probleem is.

Mogą wystąpić problemy z połączeniem. Proszę postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:

[a] Router musi być ustawiony na 2,4GHz a nie 5GHz. (W razie potrzeby należy skontaktować się z operatorem).

[b] Wyłącz zapórę sieciową routera;

[c] Sprawdź, czy wprowadzone hasło jest prawidłowe;

[d] Jeśli masz dodatkowe telefony komórkowe, możesz użyć ich współdzielenia połączenia, aby się połączyć i sprawdzić, czy nie jest to problem z routerem.